



DIMENSIONS

DS₉ - DS₂

DECONTACTOR™



THORNE &
DERRICK
INTERNATIONAL

Thorne & Derrick
+44 (0) 191 410 4292
www.heatingandprocess.com

marechal.com



DIMENSIONS

DS9 - DS2

Les schémas présentés sont ceux du DS9
The drawings presented here are those of DS9

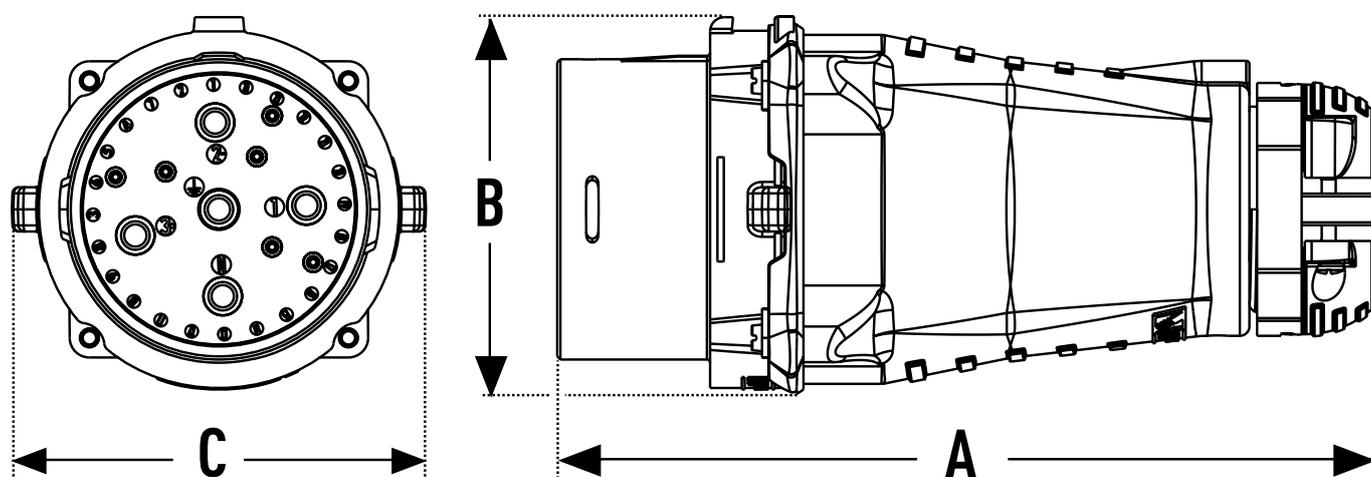
SOMMAIRE / CONTENTS

FICHE / PLUG	P. 3
SOCLE DE TABLEAU / SOCKET-OUTLET	P. 4
FICHE ENCLENCHÉE DANS UN SOCLE DE TABLEAU / PLUG CONNECTED IN A SOCKET-OUTLET	P. 5
SOCLE MURAL 20° OU 60° / 20° OR 60° WALL MOUNTING SOCKET	P. 6
FICHE ENCLENCHÉE DANS UN SOCLE MURAL 20° OU 60° / PLUG CONNECTED IN A 20° OR 60° WALL MOUNTING SOCKET	P. 7
SOCLE MURAL 70° / 70° WALL MOUNTING SOCKET	P. 8
FICHE ENCLENCHÉE DANS UN SOCLE MURAL 70° / PLUG CONNECTED IN A 70° WALL MOUNTING SOCKET	P. 9
SOCLE DE TABLEAU INCLINÉ 30° OU 60° / 30° OR 60° INCLINED SOCKET	P. 10
FICHE ENCLENCHÉE DANS UN SOCLE DE TABLEAU INCLINÉ 30° OU 60° PLUG CONNECTED IN A 30° OR 60° INCLINED SOCKET	P. 11
SOCLE DE TABLEAU INCLINÉ 70° / 70° INCLINED SOCKET	P. 12
FICHE ENCLENCHÉE DANS UN SOCLE DE TABLEAU INCLINÉ 70° / PLUG CONNECTED IN A 70° INCLINED SOCKET	P. 13
PROLONGATEUR (FICHE ENCLENCHÉE DANS UNE PRISE MOBILE) INLINE CONNECTOR (PLUG CONNECTED IN A COUPLER SOCKET)	P. 14
PRISE MOBILE / COUPLER SOCKET	P. 15
CONNECTEUR DE TABLEAU / INLET	P. 16
PRISE MOBILE ENCLENCHÉE DANS UN CONNECTEUR DE TABLEAU / COUPLER SOCKET CONNECTED IN AN INLET	P. 17
CONNECTEUR MURAL 20° OU 60° / 20° OR 60° WALL MOUNTING APPLIANCE INLET	P. 18
PRISE MOBILE ENCLENCHÉE DANS UN CONNECTEUR MURAL 20° OU 60° COUPLER SOCKET CONNECTED IN A 20° OR 60° WALL MOUNTING APPLIANCE INLET	P. 19
CONNECTEUR MURAL 70° / 70° WALL MOUNTING APPLIANCE INLET	P. 20
PRISE MOBILE ENCLENCHÉE DANS UN CONNECTEUR MURAL 70° COUPLER SOCKET CONNECTED IN A 70° WALL MOUNTING APPLIANCE INLET	P. 21
CONNECTEUR DE TABLEAU INCLINÉ 30° OU 60° / 30° OR 60° INCLINED APPLIANCE INLET	P. 22
PRISE MOBILE ENCLENCHÉE DANS UN CONNECTEUR DE TABLEAU INCLINÉ 30° OU 60° COUPLER SOCKET CONNECTED IN A 30° OR 60° INCLINED APPLIANCE INLET	P. 23
CONNECTEUR DE TABLEAU INCLINÉ 70° / 70° INCLINED APPLIANCE INLET	P. 24
PRISE MOBILE ENCLENCHÉE DANS UN CONNECTEUR DE TABLEAU INCLINÉ 70° COUPLER SOCKET CONNECTED IN A 70° INCLINED APPLIANCE INLET	P. 25

DIMENSIONS

DS9 - DS2

Les schémas présentés sont ceux du DS9
The drawings presented here are those of DS9



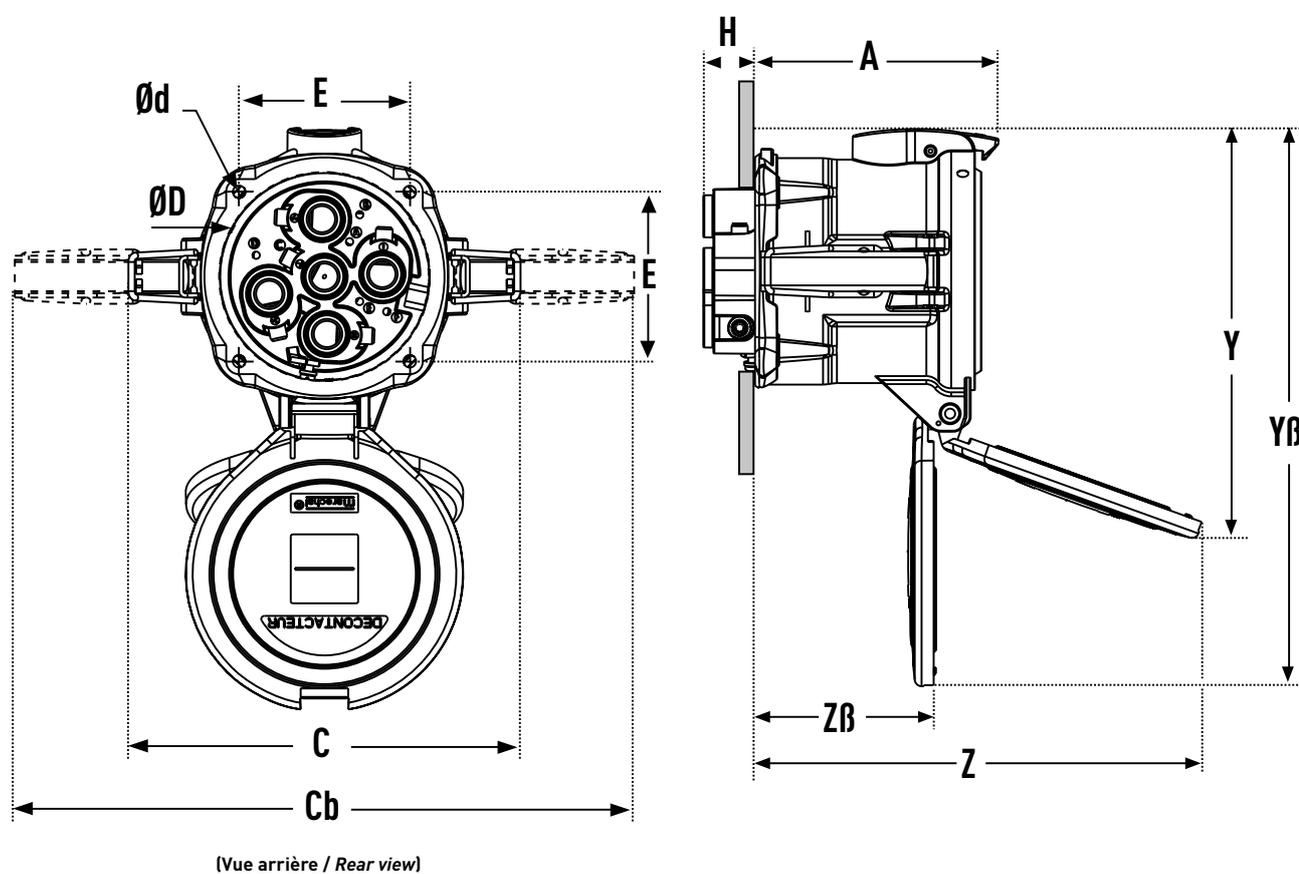
FICHE / PLUG

	A	B	C
DS9 POLY	258	119	130
DS2	311	144	147

DIMENSIONS

DS9 - DS2

Les schémas présentés sont ceux du DS9
The drawings presented here are those of DS9



YB et ZB : ouverture du couvercle à 180° / 180° opening lid
ØD : Diamètre de perçage maximum / Maximum bore diameter

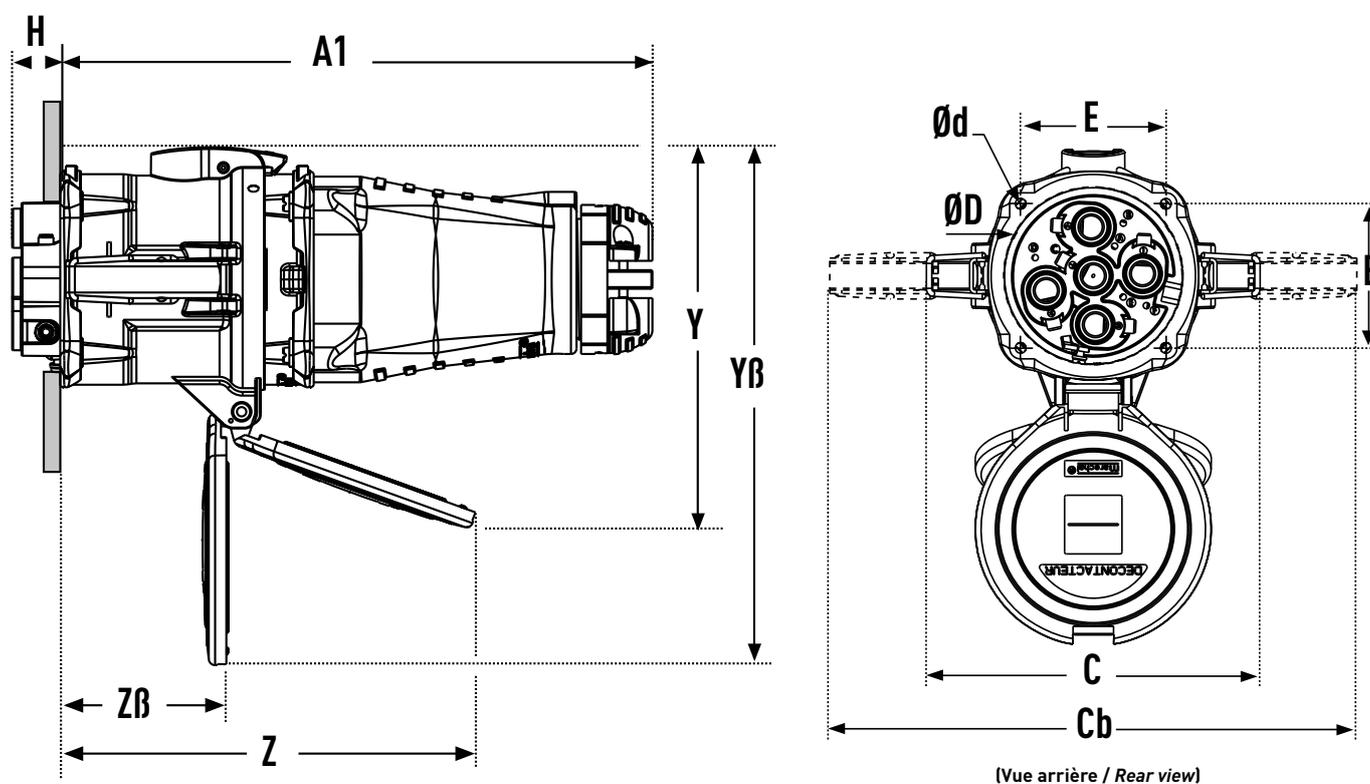
SOCLE DE TABLEAU / SOCKET-OUTLET

	A	C	Cb	E	H	Y	YB	Z	ZB	Ød	ØD max
DS9 POLY	121	186	294	81	26	204	278	221	88	6	100
DS2	123	192	304	98	38	203	293	219	63	6,5	116

DIMENSIONS

DS9 - DS2

Les schémas présentés sont ceux du DS9
The drawings presented here are those of DS9



YB et ZB : ouverture du couvercle à 180° / 180° opening lid
ØD : Diamètre de perçage maximum / Maximum bore diameter

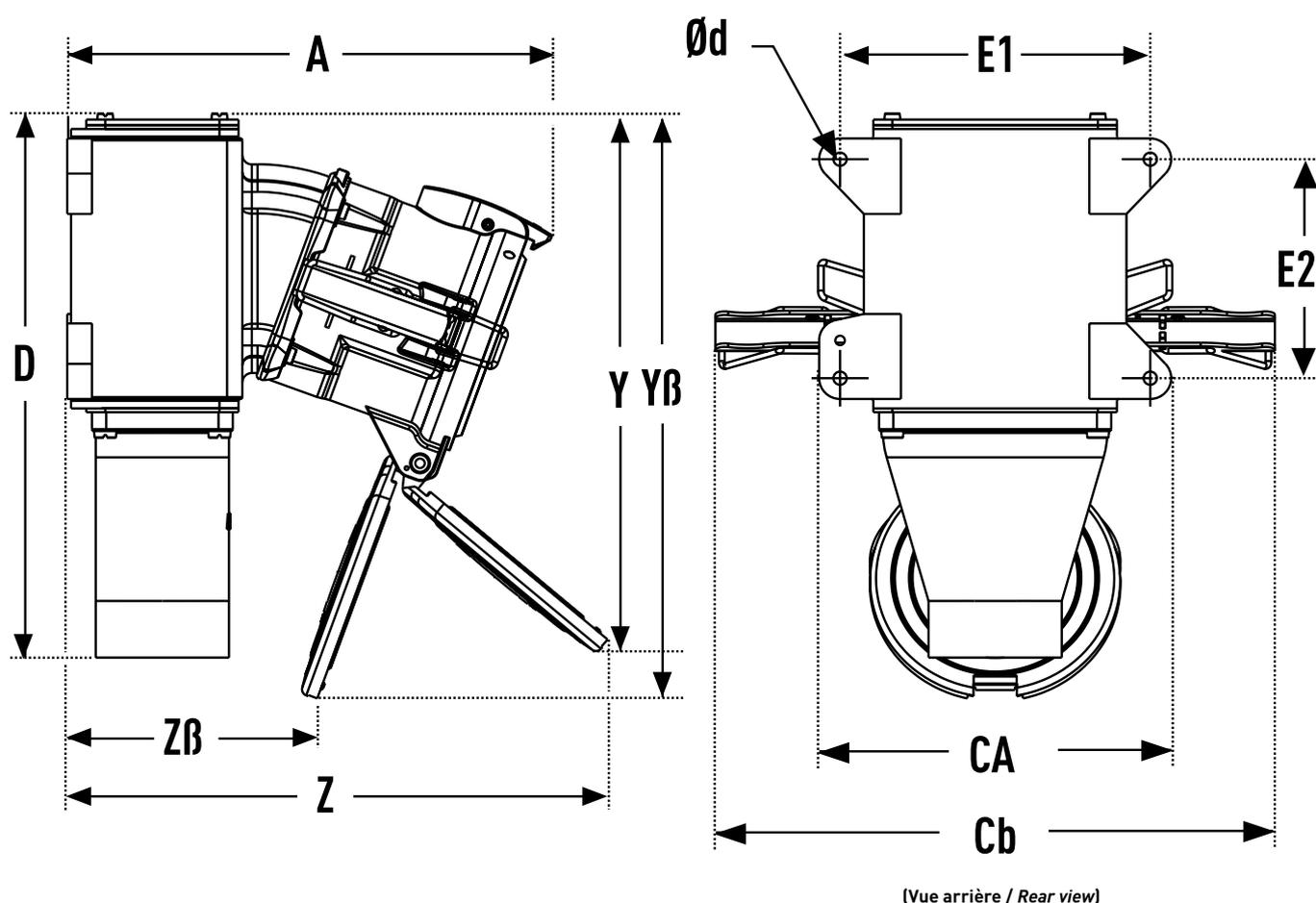
FICHE ENLECHÉE DANS UN SOCLE DE TABLEAU / PLUG CONNECTED IN A SOCKET-OUTLET

	A1	C	Cb	E	H	Y	YB	Z	ZB	Ød	ØD max
DS9 POLY	315	186	294	81	26	204	278	221	88	6	100
DS2	360	192	304	98	38	203	293	219	63	6,5	116

DIMENSIONS

DS9 - DS2

Les schémas présentés sont ceux du DS9
The drawings presented here are those of DS9



YB et ZB : ouverture du couvercle à 180° / 180° opening lid

SOCLE MURAL 20° OU 60 / 20° OR 60° WALL MOUNTING SOCKET

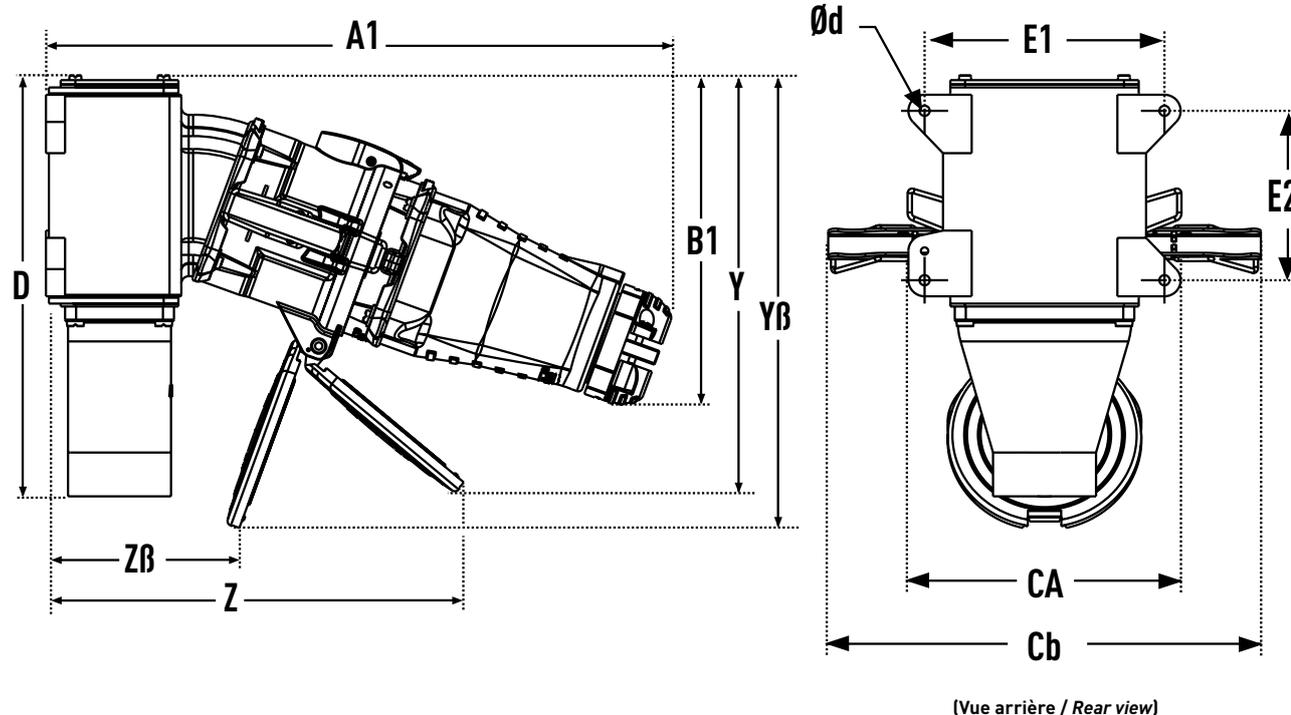
	A	Cb	CA	D	E1	E2	Y	YB	Z	ZB	Ød
DS9 POLY (20°)	255	294	185	288	163	116	285	310	281	131	7
DS2 (60°)	308	304	226	323	202	154	383	-	187	-	10

Note : Pour le DS2, ouverture du couvercle à 180° IMPOSSIBLE

DIMENSIONS

DS9 - DS2

Les schémas présentés sont ceux du DS9
The drawings presented here are those of DS9



YB et ZB : ouverture du couvercle à 180° / 180° opening lid

FICHE ENCLENCHÉE DANS UN SOCLE MURAL 20° OU 60 / PLUG CONNECTED IN A 20° OR 60° WALL MOUNTING SOCKET

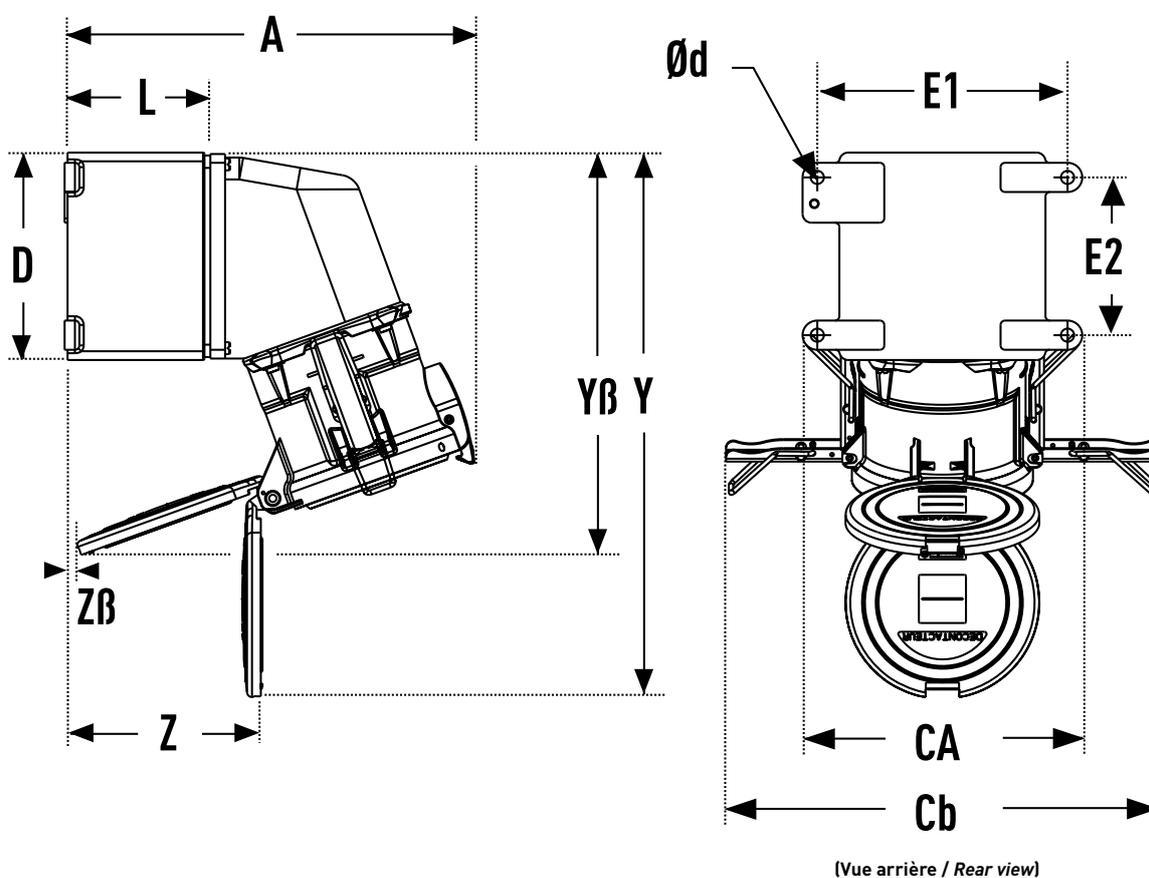
	A1	B1	Cb	CA	D	E1	E2	Y	YB	Z	ZB	Ød
DS9 POLY (20°)	425	225	294	185	288	163	116	285	310	284	131	7
DS2 (60°)	387	460	304	226	323	202	154	383	-	187	-	10

Note : Pour le DS2, ouverture du couvercle à 180° IMPOSSIBLE

DIMENSIONS

DS9 - DS2

Les schémas présentés sont ceux du DS9
The drawings presented here are those of DS9



YB et ZB : ouverture du couvercle à 180° / 180° opening lid

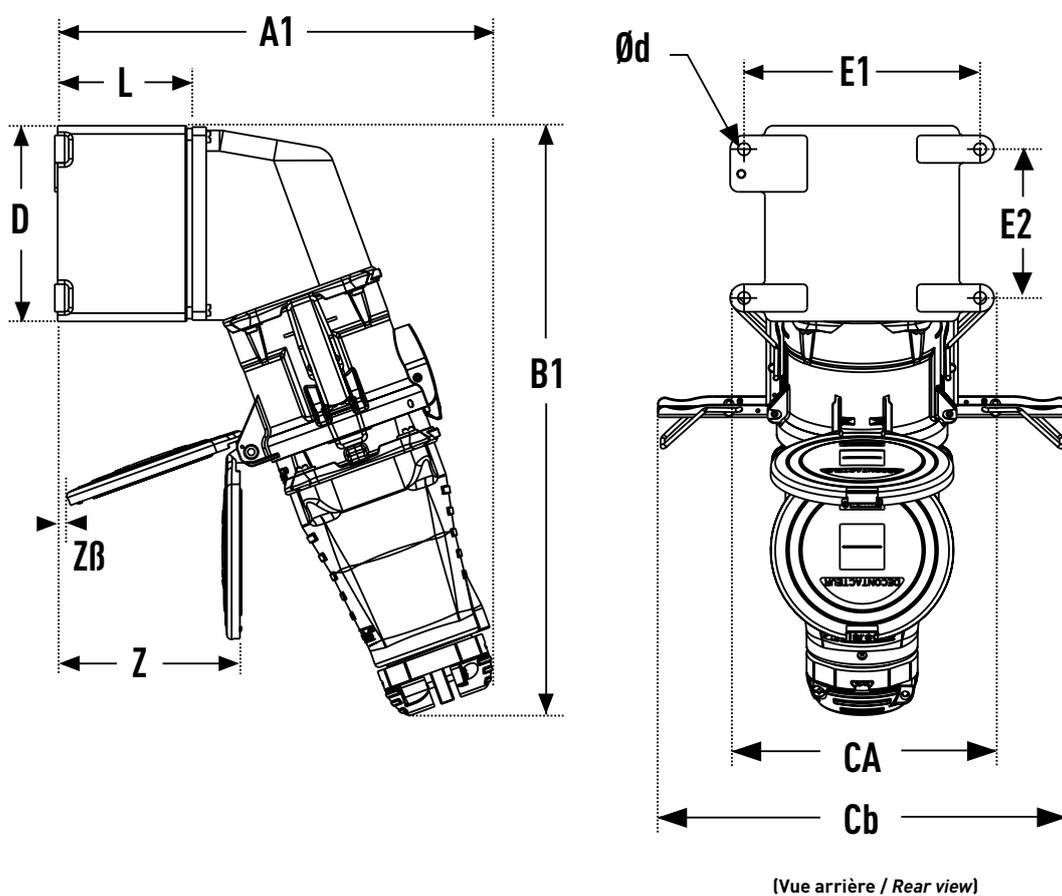
SOCLE MURAL 70° / 70° WALL MOUNTING SOCKET

	A	Cb	CA	D	E1	E2	L	Y	YB	Z	ZB	Ød
DS9 POLY	278	294	190	142	170	108	95	373	275	133	9	9

DIMENSIONS

DS9 - DS2

Les schémas présentés sont ceux du DS9
The drawings presented here are those of DS9



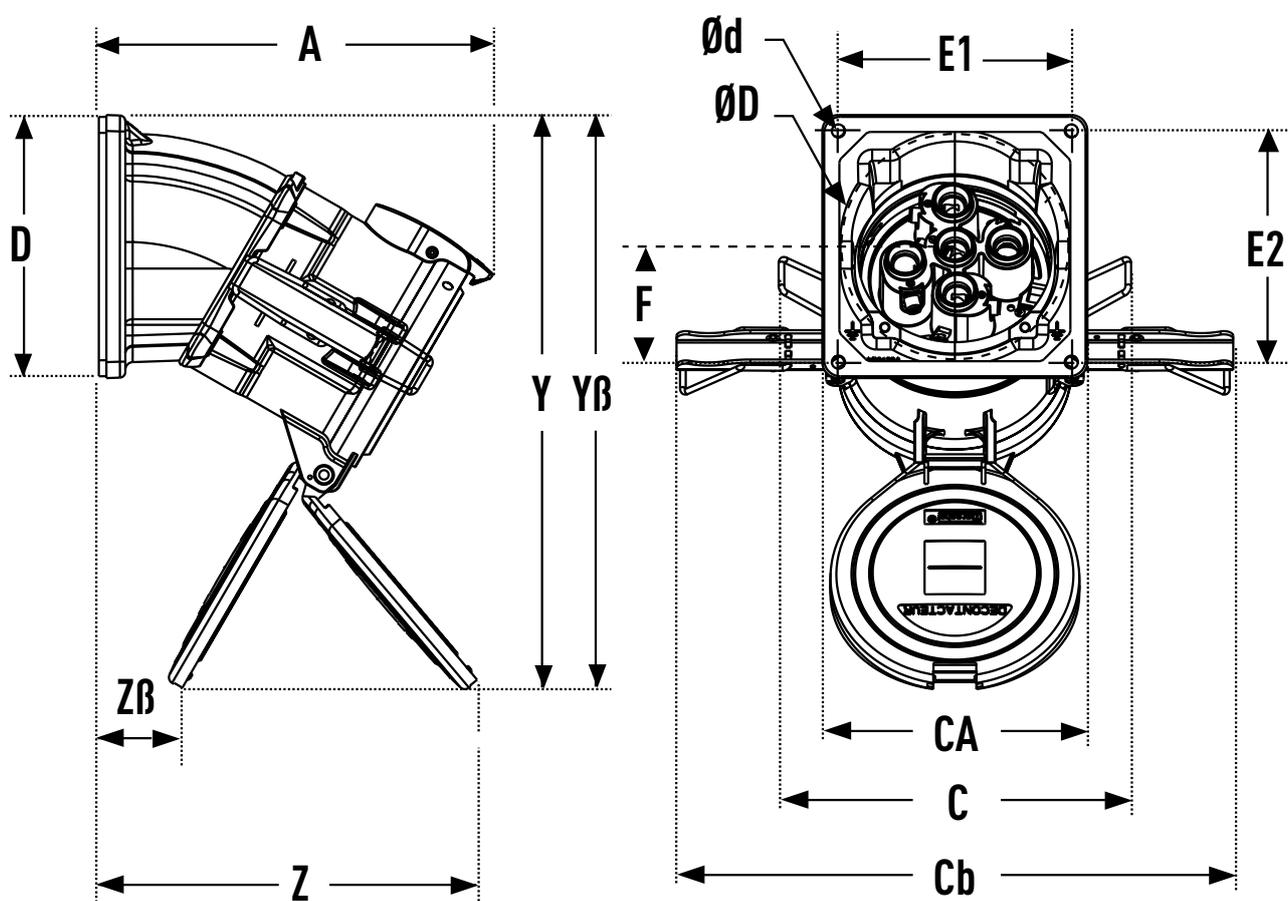
FICHE ENLECHÉE DANS UN SOCLE MURAL 70° / PLUG CONNECTED IN A 70° WALL MOUNTING SOCKET

	A1	B1	Cb	CA	D	E1	E2	L	Z	ZB	Ød
DS9 POLY	315	428	294	190	142	170	108	95	133	7	9

DIMENSIONS

DS9 - DS2

Les schémas présentés sont ceux du DS9
The drawings presented here are those of DS9



(Vue arrière / Rear view)

YB et ZB : ouverture du couvercle à 180° / 180° opening lid
ØD : Diamètre de perçage maximum / Maximum bore diameter

SOCLE DE TABLEAU INCLINÉ 30° OU 60° / 30° OR 60° INCLINED SOCKET

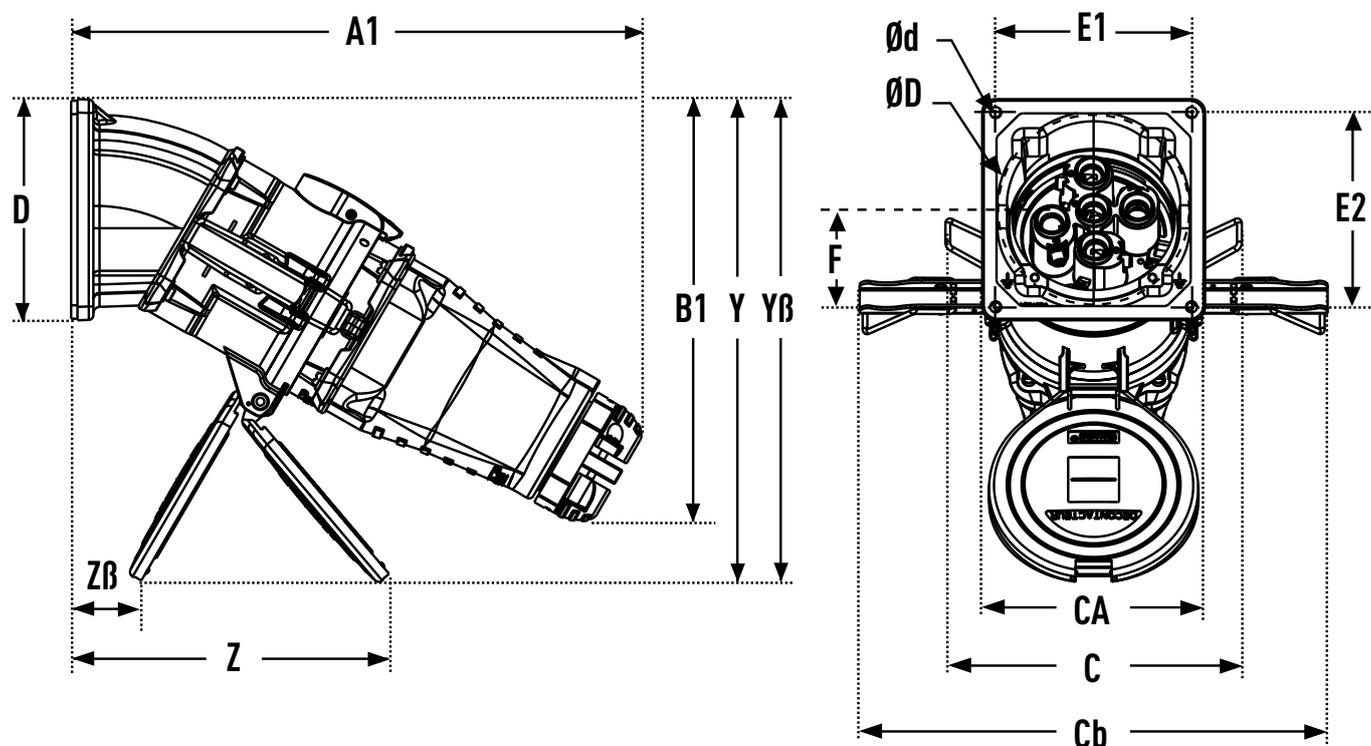
	A	C	Cb	CA	D	E1	E2	F	Y	YB	Z	ZB	Ød	ØD
DS9 POLY (30°)	208	186	294	140	140	124	124	62	306	306	200	40	7	120
DS2 (60°)	216	192	304	191	191	165	165	82,5	383	-	95	-	7	145

Note : Pour le DS2, ouverture du couvercle à 180° IMPOSSIBLE

DIMENSIONS

DS9 - DS2

Les schémas présentés sont ceux du DS9
The drawings presented here are those of DS9



(Vue arrière / Rear view)

YB et ZB : ouverture du couvercle à 180° / 180° opening lid
ØD : Diamètre de perçage maximum / Maximum bore diameter

FICHE ENLECHÉE DANS UN SOCLE DE TABLEAU INCLINÉ 30° OU 60° / PLUG CONNECTED IN A 30° OR 60° INCLINED SOCKET

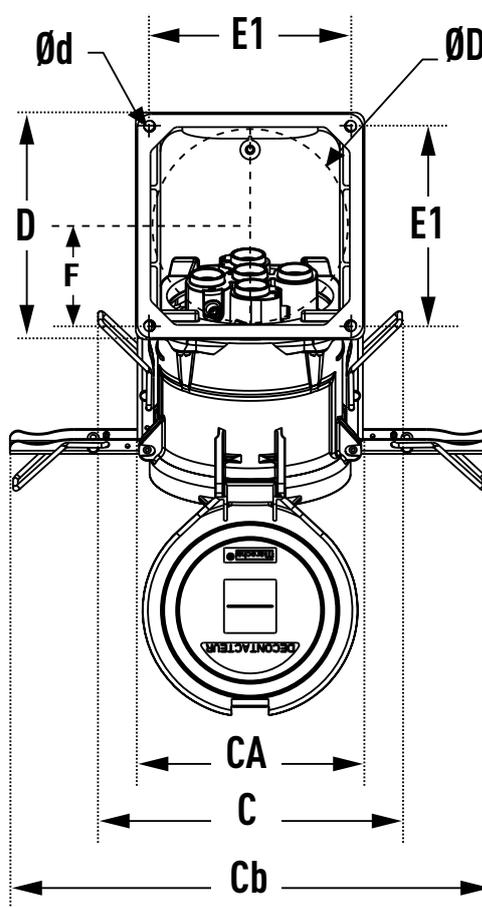
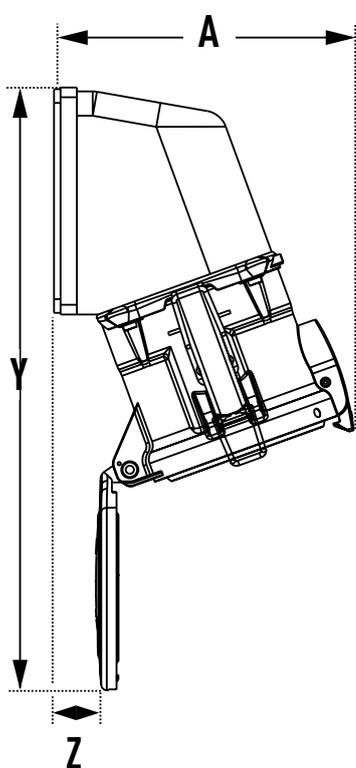
	A1	B1	C	Cb	CA	D	E1	E2	F	Y	YB	Z	ZB	Ød	ØD
DS9 POLY (30°)	358	267	186	294	140	140	124	124	62	306	306	200	40	7	120
DS2 (60°)	295	460	192	304	191	191	165	165	82,5	383	-	95	-	7	145

Note : Pour le DS2, ouverture du couvercle à 180° IMPOSSIBLE

DIMENSIONS

DS9 - DS2

Les schémas présentés sont ceux du DS9
The drawings presented here are those of DS9



(Vue arrière / Rear view)

$\varnothing D$: Diamètre de perçage maximum / Maximum bore diameter

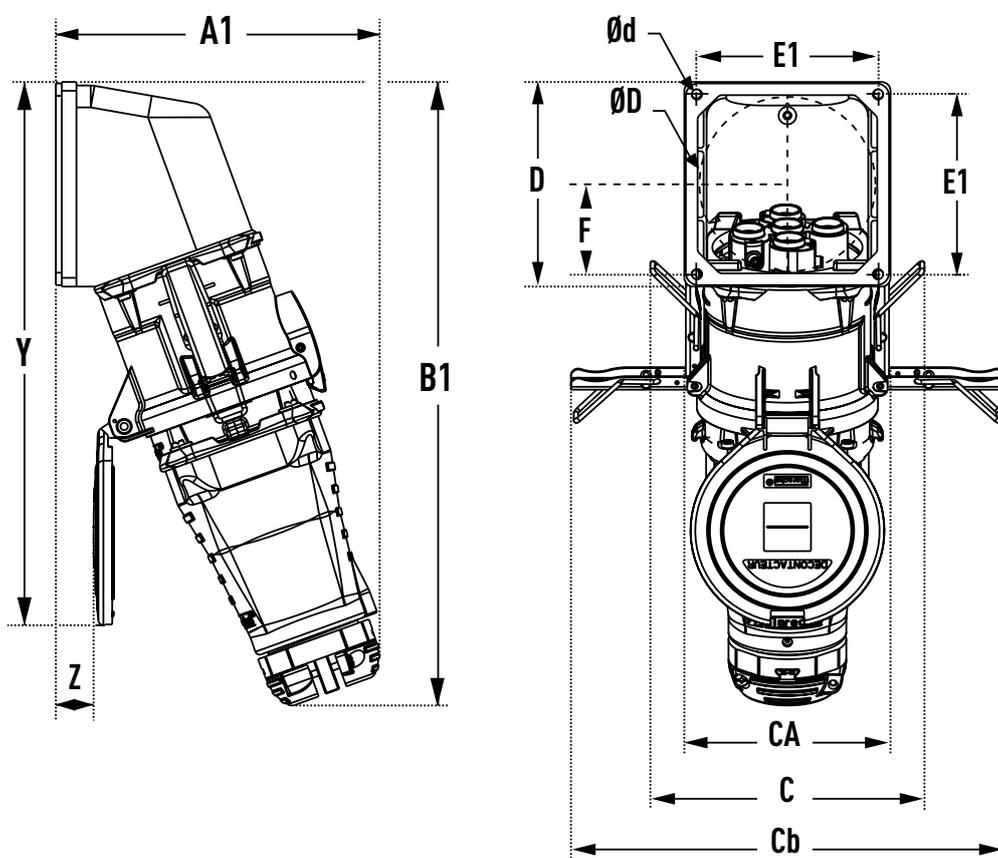
SOCLE DE TABLEAU INCLINÉ 70° / 70° INCLINED SOCKET

	A	C	Cb	CA	D	E1	E2	F	Y	Z	$\varnothing d$	$\varnothing D$ max
DS9 POLY	183	186	294	140	140	124	124	62	372	26	6,5	120

DIMENSIONS

DS9 - DS2

Les schémas présentés sont ceux du DS9
The drawings presented here are those of DS9



(Vue arrière / Rear view)

ØD : Diamètre de perçage maximum / Maximum bore diameter

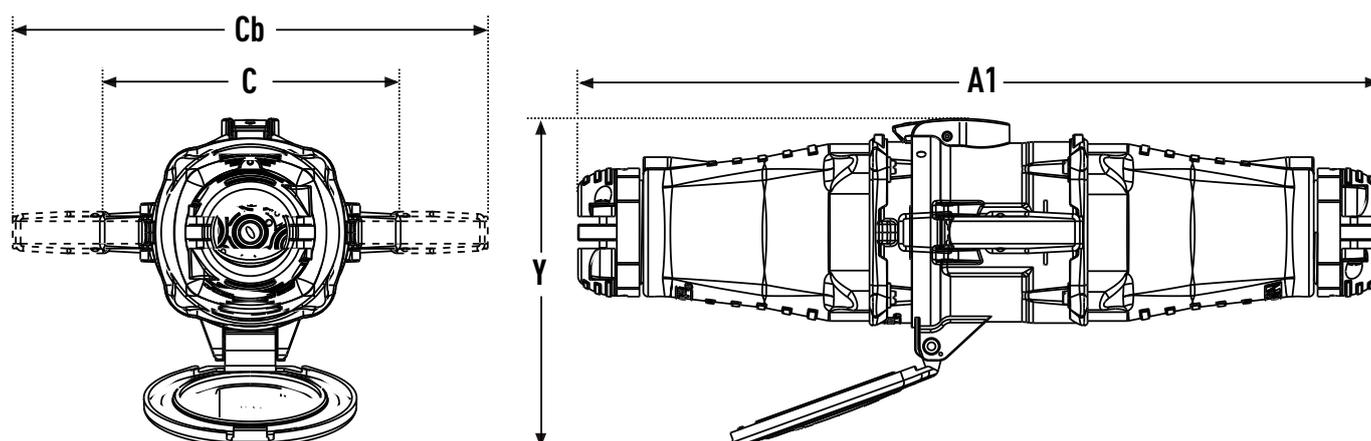
FICHE ENLECHÉE DANS UN SOCLE DE TABLEAU INCLINÉ 70° / PLUG CONNECTED IN A 70° INCLINED SOCKET

	A1	B1	C	Cb	CA	D	E1	E2	F	Y	Z	Ød	ØD
DS9 POLY	220	427	186	294	140	140	124	124	62	372	26	7	120

DIMENSIONS

DS9 - DS2

Les schémas présentés sont ceux du DS9
The drawings presented here are those of DS9



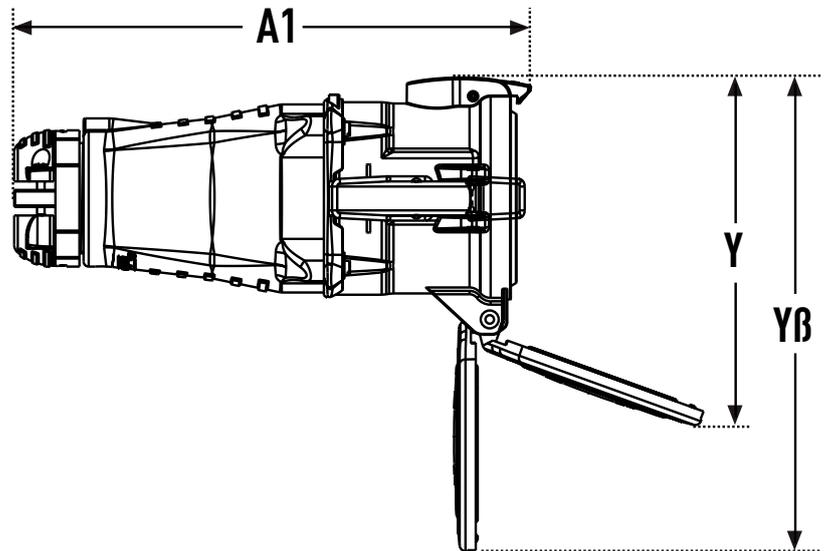
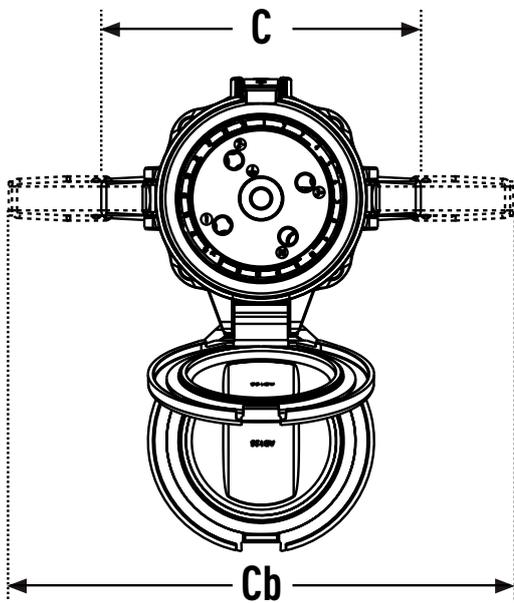
PROLONGATEUR (FICHE ENLECHÉE DANS UNE PRISE MOBILE)
INLINE CONNECTOR (PLUG CONNECTED IN A COUPLER SOCKET)

	A1	C	Cb	Y
DS9 POLY	496	186	294	204
DS2	588	192	304	203

DIMENSIONS

DS9 - DS2

Les schémas présentés sont ceux du DS9
The drawings presented here are those of DS9



YB et ZB : ouverture du couvercle à 180° / 180° opening lid

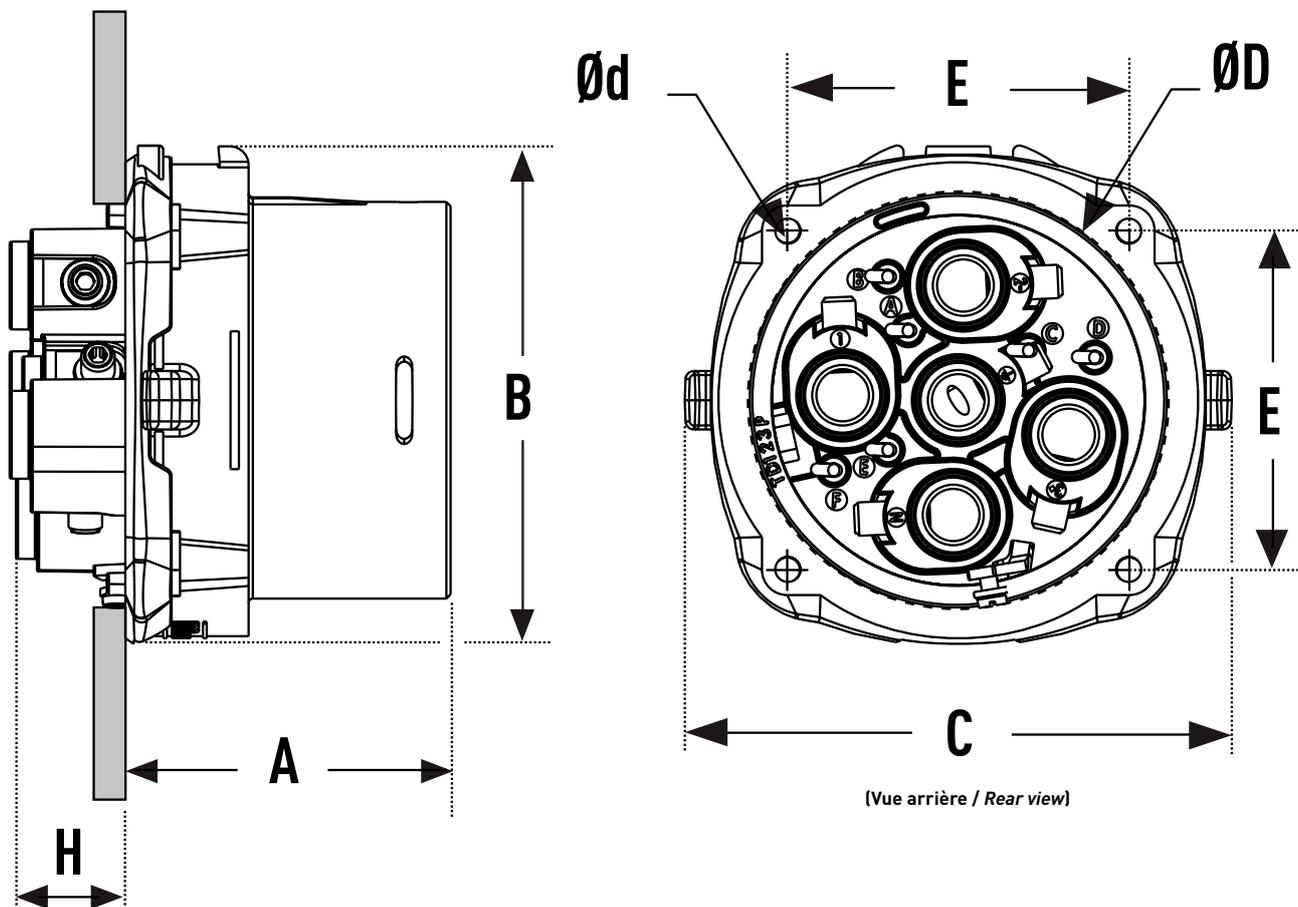
PRISE MOBILE / COUPLER SOCKET

	A1	C	Cb	Y	YB
DS9 POLY	300	186	294	204	278
DS2	347	192	304	203	293

DIMENSIONS

DS9 - DS2

Les schémas présentés sont ceux du DS9
The drawings presented here are those of DS9



ØD : Diamètre de perçage maximum / Maximum bore diameter

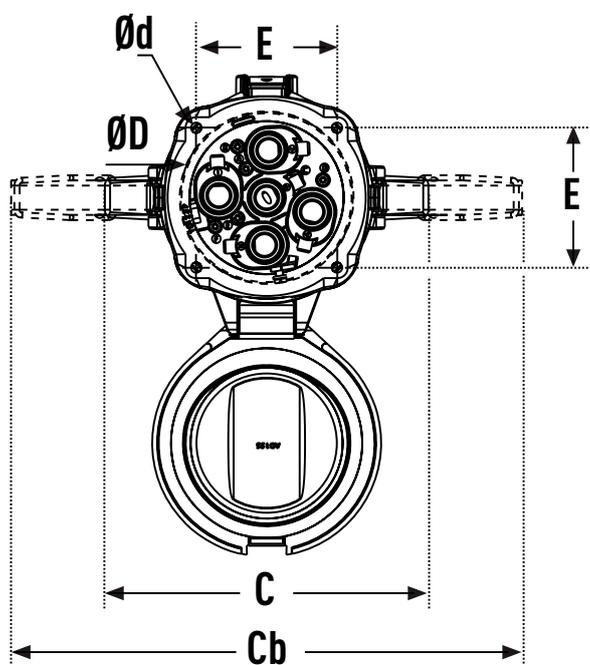
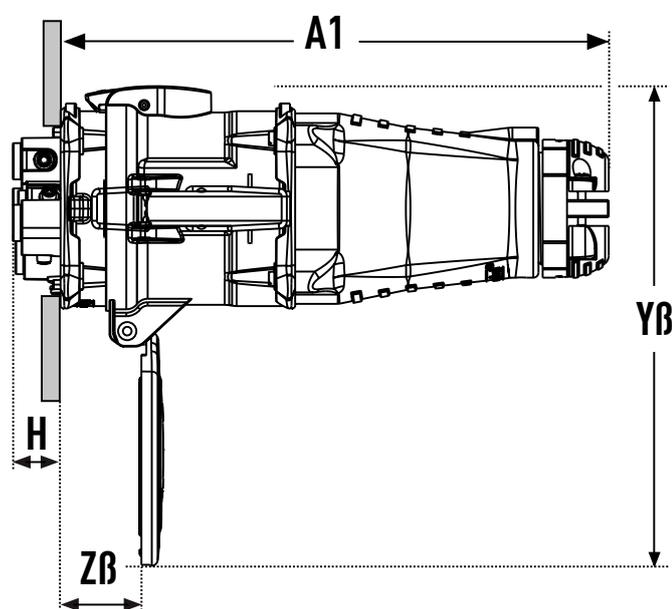
CONNECTEUR DE TABLEAU / INLET

	A	B	C	E	H	Ød	ØD max.
DS9 POLY	77	119	130	81	28	6	100
DS2	83	144	147	98	37	6,5	116

DIMENSIONS

DS9 - DS2

Les schémas présentés sont ceux du DS9
The drawings presented here are those of DS9



(Vue arrière / Rear view)

YB et ZB : ouverture du couvercle à 180° / 180° opening lid
ØD : Diamètre de perçage maximum / Maximum bore diameter

PRISE MOBILE ENCLENCHÉE DANS UN CONNECTEUR DE TABLEAU / COUPLER SOCKET CONNECTED IN AN INLET

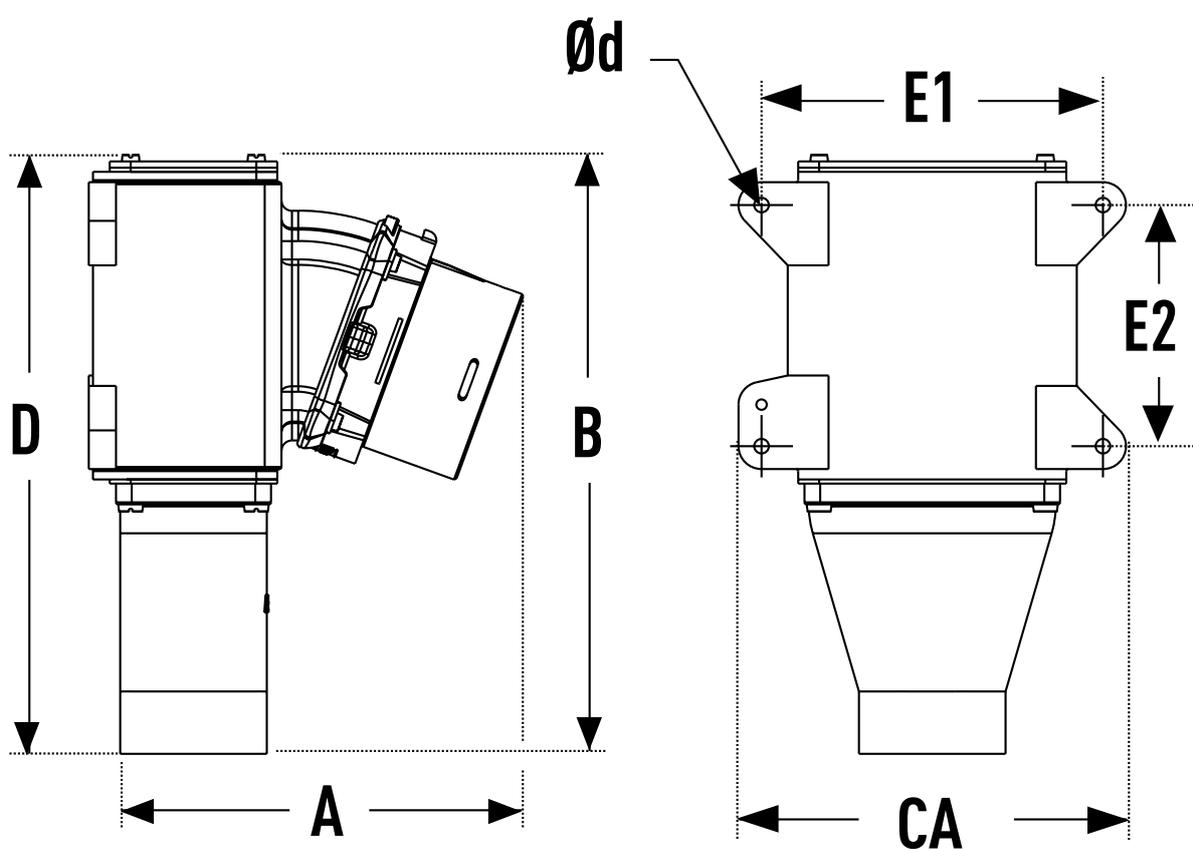
	A1	C	Cb	E	H	YB	ZB	Ød	ØD max.
DS9 POLY	315	186	294	81	28	278	45	6	100
DS2	360	192	304	98	38	293	69	6	116

Note : Prévoir une ouverture du couvercle à 180° UNIQUEMENT / Order a 180° opening lid ONLY

DIMENSIONS

DS9 - DS2

Les schémas présentés sont ceux du DS9
The drawings presented here are those of DS9



(Vue arrière / Rear view)

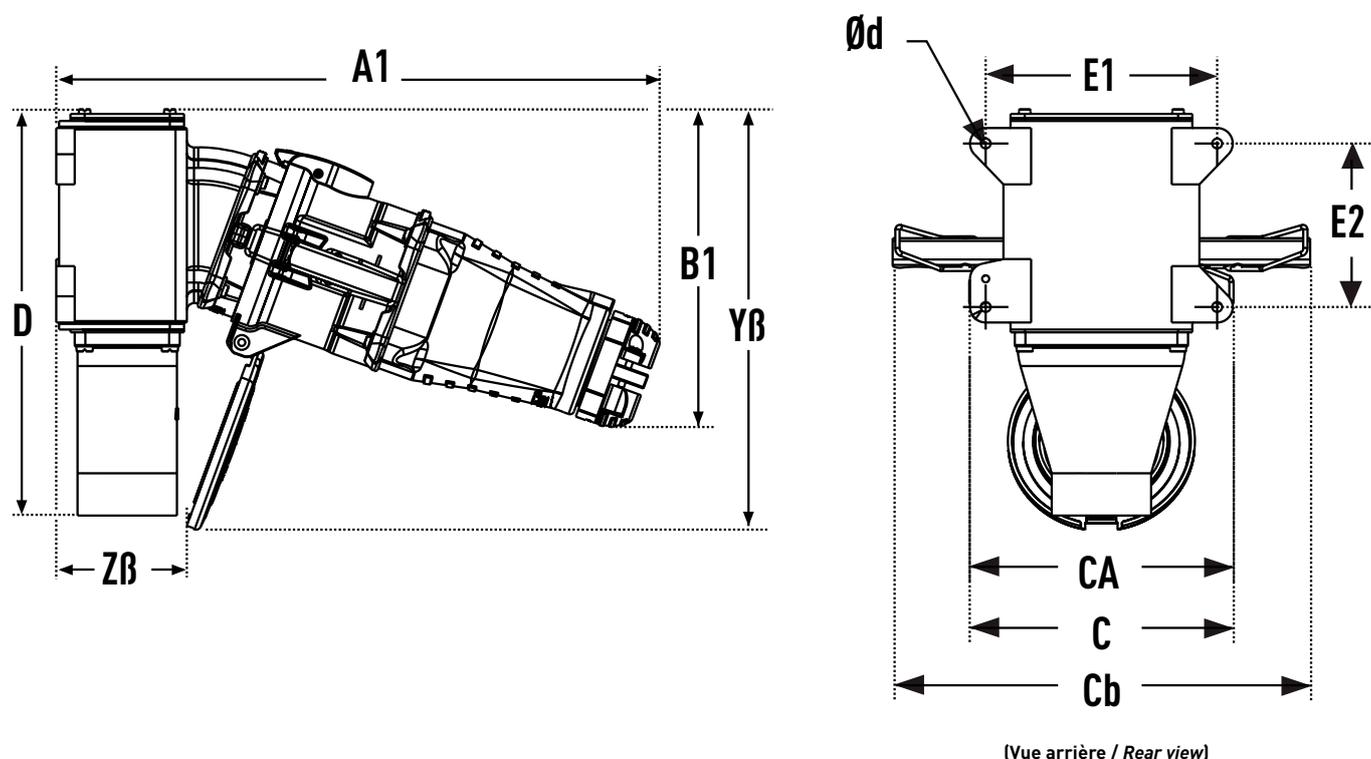
CONNECTEUR MURAL 20° OU 60° / 20° OR 60° WALL MOUNTING APPLIANCE INLET

	A	B	CA	D	E1	E2	Ød
DS9 POLY (20°)	207	156	185	288	163	116	7
DS2 (60°)	269	233	226	323	202	154	10

DIMENSIONS

DS9 - DS2

Les schémas présentés sont ceux du DS9
The drawings presented here are those of DS9



YB et ZB : ouverture du couvercle à 180° / 180° opening lid

PRISE MOBILE ENLECHÉE DANS UN CONNECTEUR MURAL 20° OU 60° COUPLER SOCKET CONNECTED IN A 20° OR 60° WALL MOUNTING APPLIANCE INLET

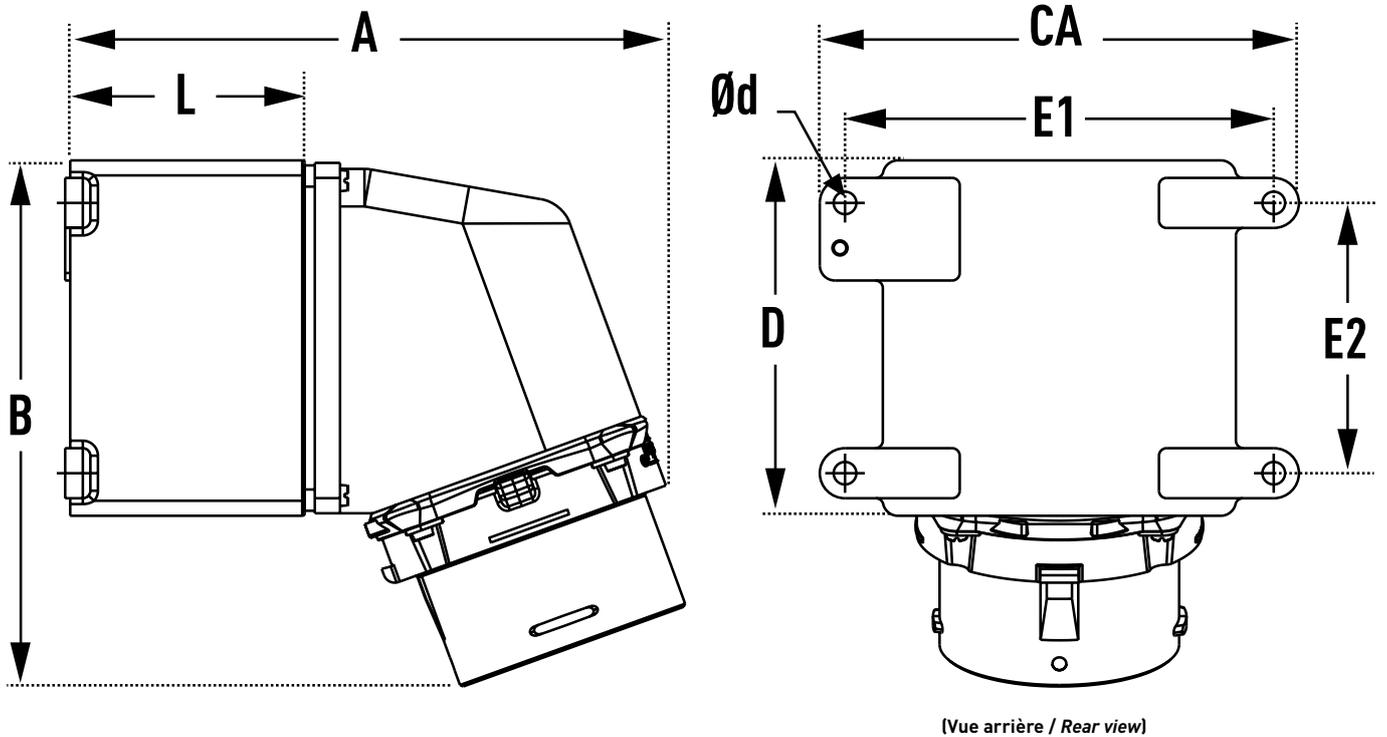
	A1	C	CA	Cb	D	E1	E2	YB	ZB	Ød
DS9 POLY (20°)	425	186	186	294	288	163	116	298	92	7
DS2 (60°)	395	202	226	304	323	202	154	-	-	10

Note : Prévoir une ouverture du couvercle à 180° UNIQUEMENT / Order a 180° opening lid ONLY

DIMENSIONS

DS9 - DS2

Les schémas présentés sont ceux du DS9
The drawings presented here are those of DS9



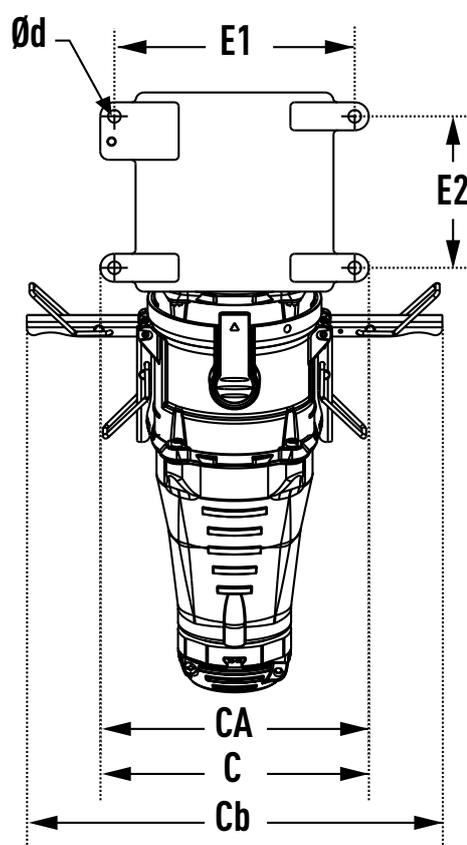
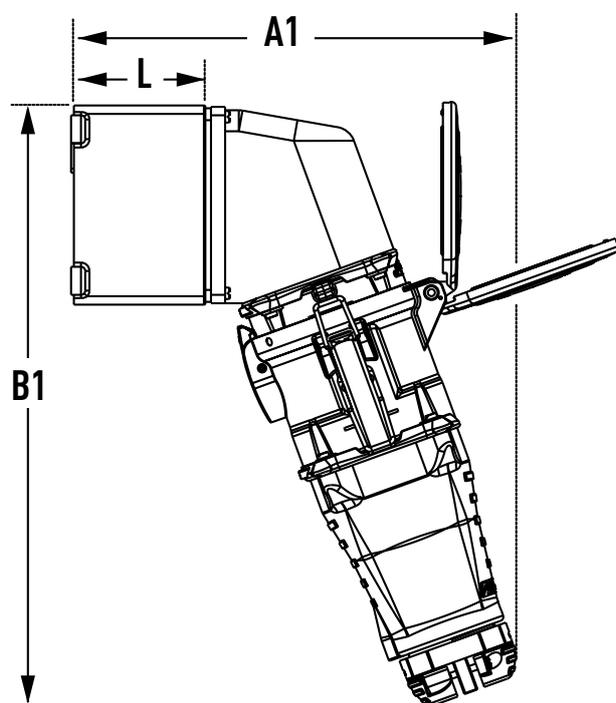
CONNECTEUR MURAL 70° / 70° WALL MOUNTING APPLIANCE INLET

	A	B	CA	D	E1	E2	L	Ød
DS9 POLY	246	210	190	142	170	108	95	9

DIMENSIONS

DS9 - DS2

Les schémas présentés sont ceux du DS9
The drawings presented here are those of DS9



(Vue arrière / Rear view)

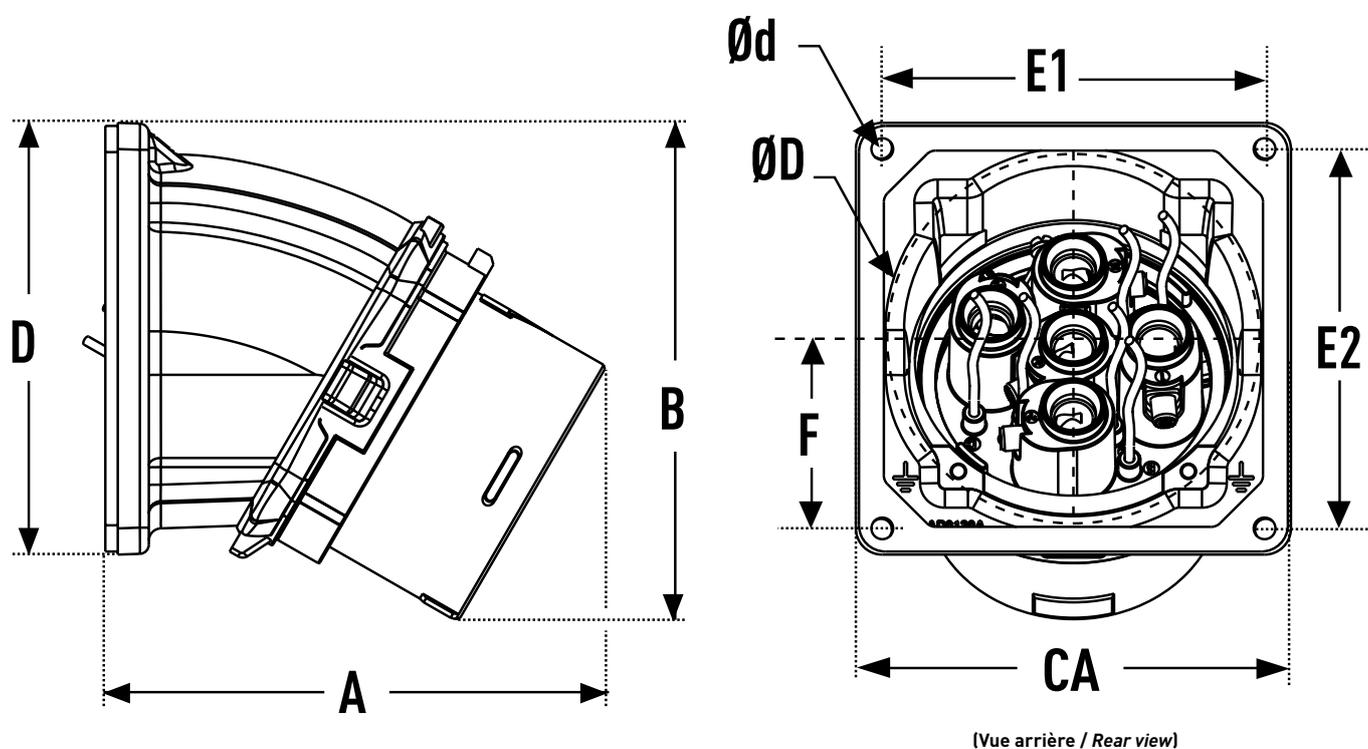
PRISE MOBILE ENLECHÉE DANS UN CONNECTEUR MURAL 70° COUPLER SOCKET CONNECTED IN A 70° WALL MOUNTING APPLIANCE INLET

	A1	B1	C	Cb	CA	D	E1	E2	L	Ød
DS9 POLY	315	430	190	294	190	142	170	108	95	9

DIMENSIONS

DS9 - DS2

Les schémas présentés sont ceux du DS9
The drawings presented here are those of DS9



(Vue arrière / Rear view)

øD : Diamètre de perçage maximum / Maximum bore diameter

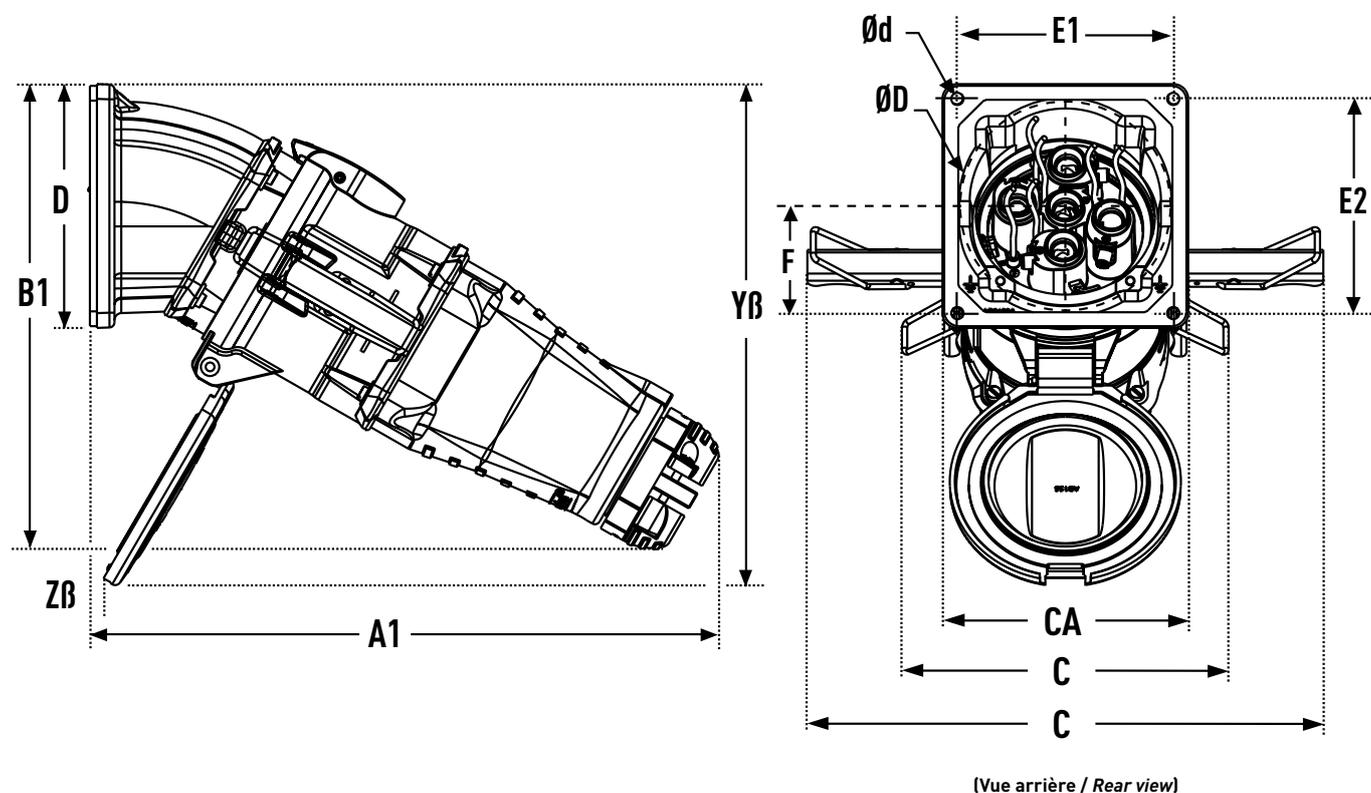
CONNECTEUR DE TABLEAU INCLINÉ 30° OU 60° / 30° OR 60° INCLINED APPLIANCE INLET

	A	B	CA	D	E1	E2	F	ød	øD max.
DS9 POLY (30°)	161	161	140	140	124	124	62	7	120
DS2 (60°)	177	233	191	191	165	165	82,5	7	145

DIMENSIONS

DS9 - DS2

Les schémas présentés sont ceux du DS9
The drawings presented here are those of DS9



YB et ZB : ouverture du couvercle à 180° / 180° opening lid
ØD : Diamètre de perçage maximum / Maximum bore diameter

PRISE MOBILE ENLECHÉE DANS UN CONNECTEUR DE TABLEAU INCLINÉ 30° OU 60° COUPLER SOCKET CONNECTED IN A 30° OR 60° INCLINED APPLIANCE INLET

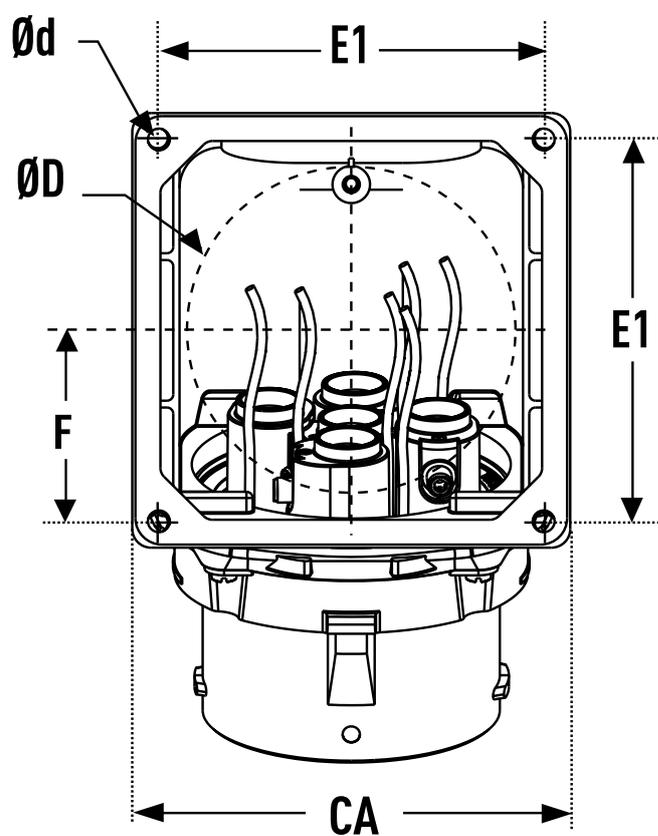
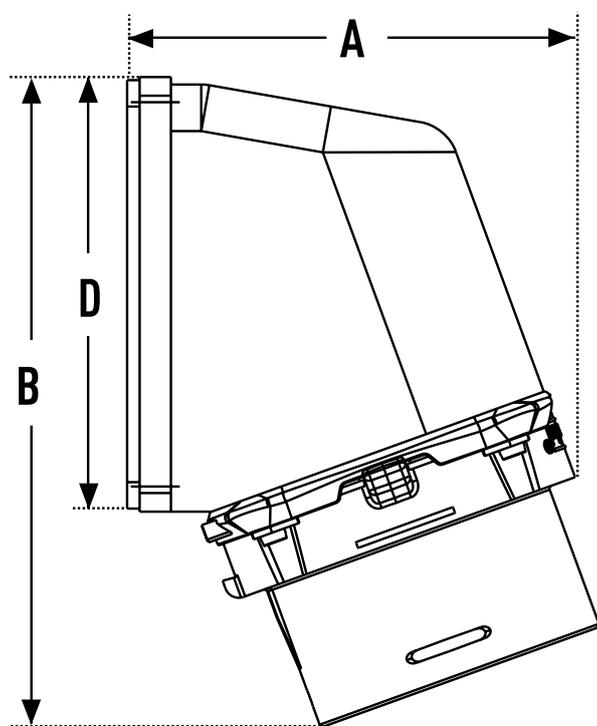
	A1	B1	C	Cb	CA	D	E1	E2	F	YB	Z	ZB	Ød	ØD
DS9 POLY (30°)	358	267	186	294	140	140	124	124	62	288	-	8	7	120
DS2 (60°)	295	460	190	304	190	191	165	165	82,5	-	150	303	7	145

Note : Pour le DS9, prévoir une ouverture du couvercle à 180° UNIQUEMENT / For the DS9, order a 180° opening lid ONLY

DIMENSIONS

DS9 - DS2

Les schémas présentés sont ceux du DS9
The drawings presented here are those of DS9



(Vue arrière / Rear view)

ØD : Diamètre de perçage maximum / Maximum bore diameter

CONNECTEUR DE TABLEAU INCLINÉ 70° / 70° INCLINED APPLIANCE INLET

	A	B	CA	D	E1	F	Ød	ØD max.
DS9 POLY	151	209	140	140	124	62	7	105

DIMENSIONS

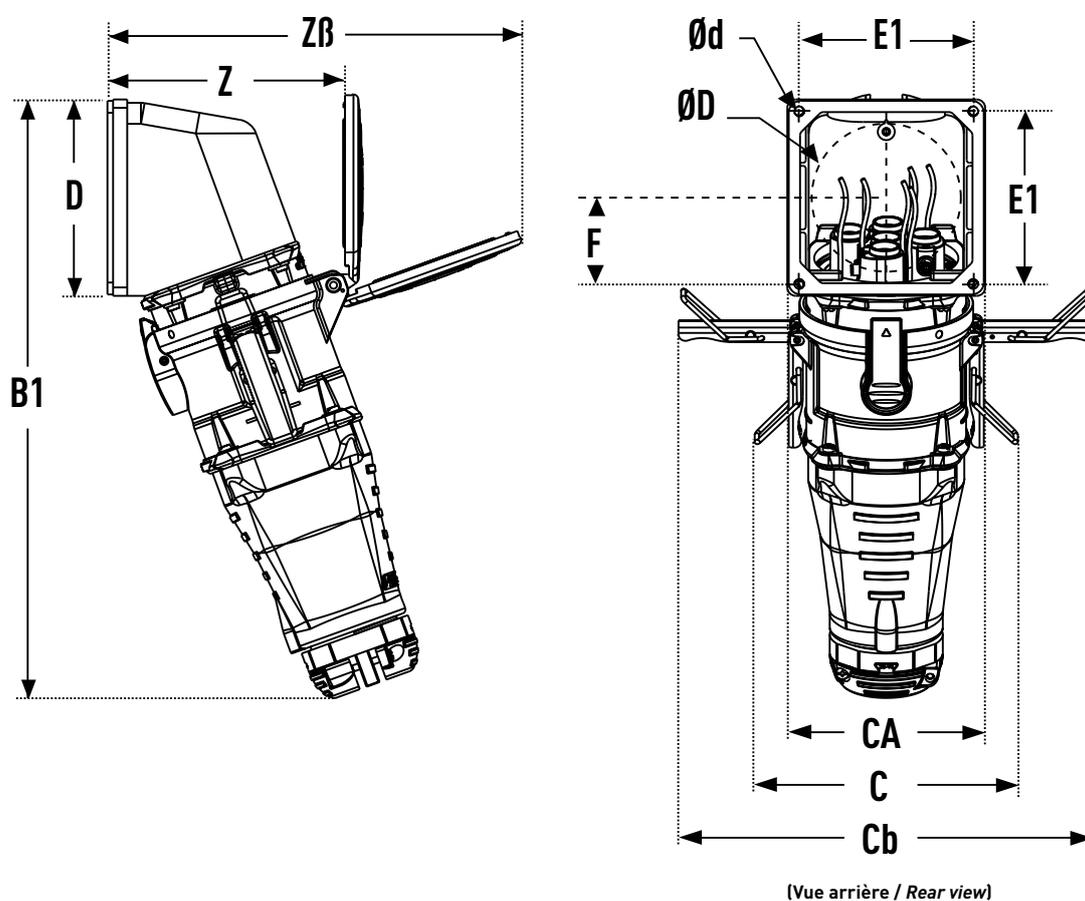
DS9 - DS2

Les schémas présentés sont ceux du DS9
The drawings presented here are those of DS9



THORNE &
DERRICK
INTERNATIONAL

Thorne & Derrick
+44 (0) 191 410 4292
www.heatingandprocess.com



YB et ZB : ouverture du couvercle à 180° / 180° opening lid
ØD : Diamètre de perçage maximum / Maximum bore diameter

PRISE MOBILE ENCLENCHÉE DANS UN CONNECTEUR DE TABLEAU INCLINÉ 70° COUPLER SOCKET CONNECTED IN A 70° INCLINED APPLIANCE INLET

	A1	B1	C	Cb	CA	D	E1	F	Z	ZB	Ød	ØD max.
DS9 POLY	220	427	186	294	140	140	124	62	167	293	6,5	105